



SCHAEFFLER

200463

Schaeffler Technologies AG & Co. KG - Hauptverwaltung | 3 DE-91074 Herzogenaurach

GETRAG S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

EX
Bolla Consigna / Lieferschein

No. Bolle/Bolles Lieferung/Lieferung	Imp. Adress Bestell-Nr.	Grundeinheit Verpackung
32441909	49125958	2018-04-10
Code Kunden-Nr.	Code Einheit Lieferanten-Nr.	Prüfung Datum
024456	91008733	I
Imp. Abt. Lieferanten-Nr.	Tel. Nr. Haupt-Nr.	
SP/HMK-PK		

Importeur / Importeur

GETRAG S.p.A.
Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

Carico / Charge

L. + P. Schweitzer GmbH + Co. 526
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Carica, consegna / Liefersituation

Destinazione / porto / Bestimmungsort (-Hafen)

EXW

NÜRNBERG

No. col Pos. Nr.	No. art / Sach-Nr. Cod. var. / Var-Nr.	No. ord / Auftr-Nr. Einsch. Sach-Nr. / Nachfr. Sach-Nr.	Descr. / Menge	Importeur / Importeur
	VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU		RUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE	
*****	Numero d'ordine:	0196150	Quantità dichiarata:	1044
	Bolla	32441909	Quantità effettiva:	
	Magazzino	73/5061	Tipo Imballaggio:	
	N. ordine cliente	550003885902	Quantità Imballi:	1
	Vostro riferimento	413	Conformità alle schede d'imballo:	☒ NO
	Dati supplementari	20170714	Data controllo:	16/1/18
			Firma	
0010	Nr-art-clie	9009003679	180118638	
		085679453-7053-10	5908067795	
	085-679-453	E-613215 X/0-6/L+6-10#W	180119280	1044
	Charge	0029243157		519436224 001
		COM-Code DI		
	Paese origine GERMANIA			
Lista imballi del DDT (gestione vuoti):		Descriz. clienti		
36 Verpackungsh]lase P-42-BL9-225X.87,5X84-9 87.				
5X84x235, Polyethylen, 20-42-91-90				
1 Deckel P-38-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz,				
Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38				
1 Flachpalette P-26-SGP1 800X600 X160,				
schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, SI				
4 KLT P-14-C0328 RAL 7001 silber grau-				
400X300X280, Polypropylen, 20-14-02-90				
36 Verpackungsh]lase P-42-GN18-225 X72X69-15				
72X69x225, Polyethylen, 20-42-91-90				
Lista pacchi per spediz.:				
Nraped/Index Kolli.		Peso/L.	tara	Nr.espresso
MW PAL		806 X 606 X 720 mm		
49125958-001		519436224	52,2	26,1 340475435194362249
Somma per spediz.		49125958 1 colli.	52,2	26,1 0,352 cbm

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

Continuazione 2

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

11:09



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-002928 vom 10.04.2018



18-002928

Ludwigsburg, 10.04.2018
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Dieser Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).			
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN			6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158			
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 13.04.2018			7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:			
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 10.04.2018			8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs			
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	32441703	1	COLLI	Getriebeteile	3.290	
2	32441736	1	COLLI			
3	32441752	4	COLLI			
4	32441761	3	COLLI			
5	32441808	6	COLLI			
6	32441824	4	COLLI			
7	32441851	6	COLLI			
8	32441909	1	COLLI			
9	32441995	2	COLLI			
Summe: Total:		28,00	COLLI	3.290,00		
16 Anweisungen des Absenders			17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km			
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger			21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières			
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Kfz Anhänger Fahrer			"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" 13 APR 2018 KUEHNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)			

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604